

Art des Fahrzeuges

Fabrikmarke

Typ

Hiace (Schulbus)  
Modell RH32.V-JR(F)EW

ZUSATZKARTE

CH 2790 05

EK

Kleinbus

TOYOTA

Hersteller

TOYOTA MOTOR CO., LTD, Nagoya (J)

Erkennungsmerkmale

"RH32.V-JR(F)EW" auf Hersteller-Plakette (F = 5 Türen)  
"RH32V" oder "JTL.RH32V" vor Fahrgestell-Nummer

Herstellerplakette

in Kabine vor Fahrersitz

Fahrgestellnummer

links, seitlich am Türpfosten im Luftfilterkasten (Deckel hinter Fahrersitz anheben)

Motorkennzeichen

"18 R" rechts, hinten unten auf Block vor Oelmesstab (Mittelsitz anheben)

Hauptimporteur

TOYOTA AG, Generalvertretung für die Schweiz, 5745 Safenwil

Geprüftes Fahrzeug

RH32V-005310

Unveränderliche Zeichen im Typencode

RH32V / RH32.V-JR(F)EW

Fahrgestell

Anzahl Achsen

2

Anzahl Räder

4

Lenkung

mechanisch

Getriebe

mechanisch synchronisiert

Anzahl Gänge

4

Achsantrieb

auf Hinterräder

Betriebsbremse

hydraulisch, 2-Kreis, V-Scheiben/H-Innenbacken, mit  
Unterdruckhilfe, Bremskraftregler stufenlos last-  
abhängig auf die Hinterräder

Hilfsbremse

YA + HA-Kreis der Betriebsbremse

Feststellbremse

mechanisch, Innenbacken, auf die Hinterräder

Dauerbremse

---

2-Kreis-Kontrolle

pro Kreis ein Oeldruckschalter; Kontroll, komb.

Motor

Marke

TOYOTA

Typ

18 R

Bauart

Reihe

Takte

4

Treibstoff

B

Lage

vorn

Kühlung

Wasser

Anzahl Zylinder

4

Bohrung

88,5

Hub

80

Hubraum

1968

Steuer-PS

10,02

Leistungs-PS

65,4 kW (89 DIN) bei U/min

5000

Lärm Nahfeld=

82

dB/A bei U/min

3750 (\*)

Schalldämpfer

1 Topf 550x1150 mm

Abgasprüfung

ECE-15/03, CO 1,2 - 1,6 %

Entstörung

ECE-10; BAV, Anhang 8, Ziff. 3+4 = D

Karosserie

Limousine

Anzahl Türen

4 od. 5

Geschw. Messer

km/h

Sicherheitsgurten

Ar4 (E) +)

Rückspiegel

2/beidseitig

Untenriegel

---

Zugvorrichtung

---

Diebstahlsicherung

Lenkradschloss

Anzahl Plätze

t 3+23 v 3

M

h 23

Masse

innen

ausser

Länge

2900

4690

Achsabstand

2545

Breite

1450

1690

Doppelachse

v

h

Höhe

1300

1910

Spurweite

v

h

Ueberhang

s

---

Spurweite

v

h

v

935

Spurweite

h

-

h

1020

1210

Spurkreis

l

11200

r

11200

Gewichte

vorn

hinten

total

Leergewicht

760

700

1460

Nutzlast

360

770

1130

Gesamtgewicht

1120

1470

2590

Fabrikgarantie

185 R 14 C

185 R 14 C

2600

Reifengrösse

185 R 14 C

185 R 14 C

(Varianten

Ply / bar

8 / 4,5

8 / 4,5

vgl. Bemerkungen)

Tragkraft

1600

1600

)

für V max

130 km/h

130 km/h

Felgen

5 1/2 J x 14 Stahl x)

Garantierte Anhängelast gebremst

1400 kg

Garantierte Anhängelast ungebremst

400 kg

Garantiertes Gesamtzuggewicht

Geprüfte Anhängelast

700 kg

Höchstgeschwindigkeit nach Hersteller

125 km/h

Höchstgeschwindigkeit gemessen

km/h

Abstand Lenkrad - vorderste Fahrzeugteile

a.W. mit Hochdach 1850

2460

Garantierte Dachlast: mit 6 Auflagepunkten = 130 kg, Normdach = 100 kg, Hochdach = ---

**Ausrüstung**

Fernlichter CR (E) od. HCR (S)

Abblendlichter CR (E) od. HCR (S)

Standlichter A (E)

Schlusslichter R-S1 (E)

Bremslichter R-S1 (E)

Richtungsblinker v 1 (E) s \_\_\_\_\_ h 2a (S)

Rückstrahler v \_\_\_\_\_ s \_\_\_\_\_ h I (S)

Markierlichter v \_\_\_\_\_ s \_\_\_\_\_ h \_\_\_\_\_

Zusätzliche Lichter \_\_\_\_\_

Kontroll-Nr.-Beleuchtung 2/separat

Scheibenwischer 2/Blatt mit W Waschanlage

Warnvorrichtungen 1/MARUXO 8652-MR10  
oder andere homologierte Modelle

**Angaben für den Fahrzeugausweis**

Art des Fahrzeuges Kleinbus

Marke und Typ TOYOTA Hiace

Typenscheinnummer CH 2790 05

Karosserie Limousine

Plätze total 3 + 23 Kinder vorn 3

Leergewicht 1460 Treibstoff B

Nutzlast --- Steuer-PS 10,02

Gesamtgewicht 2600 Hubraum 1968

**Bemerkungen, Änderungen, Auflagen und Eintrag im Fahrzeugausweis**

- x) Felgenvariante : 5,5 JJ x 14 (E25) Leichtmetall Marken TRD oder ENKEI, Spur v = 1460 mm, h = 1420 mm
- \* ) Geräuschmessung nach BAV : Vorbeifahrt 40,3 km/h, M2, iA 4,375 = 80 dB/A
- + ) Sicherheitsgurten : Bauchgurten B (E) od. CH 7 07203; Verankerungspunkte KTS geprüft.
- ++ ) Variante Fahrgestell-Nr. : rechts, seitlich am Türpfosten in Batteriekasten

Platzzahltafel (3+23 Kinder) und Kennzeichnung der Notausstiege (Hecktüre + Seitenscheiben links und rechts, vorn im Fahrgastraum) sowie 1 Hammer zu Notausstiege erforderlich.

Eintrag im Fahrzeugausweis :

124 - Amtliches Zeichen "Schultus" bewilligt.

Ersetzt TS CH 2700 05 vom 27.9.78  
E-kennungsmerkmale/Abtrag/Felgen/Spurweite  
(18.2.81)

A Art des Fahrzeugs Genre du véhicule  20) Kleinbus Minibus	B Fabrikmarke Marque de fabrication  TOYOTA	C Typ Modell Type Modèle  Hiace (RH 32 V)	D Typenschein-Nummer Fiche d'homologation No  2790 05
----------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------

EMISSIONSKARTE (EK) nach den Vorschriften 01.10.1982  
FICHE DES EMISSIONS (FE) selon les prescriptions

Geräuschemissionen / Emissions du bruit

E Motortyp Type du moteur	F Getriebe Boîte de vitesses	G i-Achse i-essieu	H Vorbeifahrt Avec le vhc. en marche: dB/A	J Standmessung Mesure à l'arrêt dB/A min-1	R Bemerkungen Remarques
18 R	m4	4,38	77,0	69,5 3750	aa) M)

Abgasemissionen / Emissions des gaz d'échappement

E Motortyp Type du moteur	F Getriebe Boîte de vitesses	G i-Achse i-essieu	K Emissionen in g/km Emissions en g/km CO	L Emissionen in g/km Emissions en g/km HC	M NO	N Leerlauf Ralenti CO min-1	R Bemerkungen Remarques
18 R	m4	4,38				1,6 750	

x) in der Messung eines andern Gesamtübersetzungsverhältnisses eingeschlossen  
 compris dans la mesure d'une autre démultiplication totale

Ersetzt EK / remplace FE vom/du

Datum / date 21.10.82

BUNDESAMT FUER POLIZEIWESEN OFFICE FEDERAL DE LA POLICE  
 Typenprüfstelle Service d'homologation

Kleinbus

T O Y O T A

diverse

CH 2790 05

S A M M E L K A R T E I (ist dem entsprechenden Typenschein beizulegen)

Nachtrag vom 20.04.1982 /Ba

Felgenvarianten : DELTA - MICS, Stahl, ET 25 mm

Typenschein-Nr. : CH 2790 03 )

2790 04 ) 5  $\frac{1}{2}$  x 14 Spurweite vorn = 1440 mm, hinten = 1410 mm

2790 08 )

CH 2790 05 )

2790 09 ) 5  $\frac{1}{2}$  x 14 Spurweite vorn = 1450 mm, hinten = 1410 mm

2790 10 )